



NIEDERSCHRIFT

über die öffentliche Sitzung des
Ortsbeirates des Ortsbezirkes Wiesbaden Südost
am Donnerstag, 11. Oktober 2007
Altenwohnanlage Zimmermannstift, Wolfram-von-Eschenbach-Straße 1a

Beginn: 19:00 Uhr

Ende: 20:30 Uhr

Nach Eröffnung der Sitzung stellte der Vorsitzende die form- und fristgerechte Ladung gemäß § 58 Hessische Gemeindeordnung (HGO) und die Beschlussfähigkeit gemäß § 53 HGO in Verbindung mit § 82 HGO fest.

Von der Verwaltung waren anwesend:

Ferner anwesend:

Frau Hutzel, GWW

Frau Keller, GWW

Die Niederschrift umfasst 11 Seiten.

Anlagen, die der Niederschrift beigelegt sind:

- Tagesordnung ohne Anlagen
- Anwesenheitsliste
- Beschlüsse Nr. 0073 bis 0091

Knüttel
Ortsvorsteher

Stisch
Schriftführer

Seite 2 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

| | | |
|----------------|-----------------|---------------|
| Beschl. Nr. | Vorlagen Nr. | Antragsteller |
|----------------|-----------------|---------------|

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 1.1

0073

Tagesordnung

Einstimmig

Die Tagesordnung wurde in der vorliegenden Fassung genehmigt.

Tagesordnungspunkt 1.2

0074

Mitteilungen des Vorsitzenden

Im Rahmen der Mitteilungen wurden nachstehend aufgeführte Vorgänge zur Kenntnis gegeben:

- Schreiben des Oberbürgermeisters und des Ortsvorstehers an Herrn Nöldeke hinsichtlich der Verfahrensabläufe während einer Ortsbeiratssitzung
- Sanierung Wasserleitungen in der Adalbert-Stifter-Schule
- Enthüllung Straßenschild „Klingholzstraße“ am 24.10.2007, 12:00 Uhr, Treffpunkt Einmündung Biebricher Allee
- Präsentation Wettbewerbsergebnisse „Stadtmuseum“ am 18.10.2007, 19:30 Uhr, Mauritiusgalerie
- Verkehrssituation JoHo - Ortstermin am 16.10.2007, 10:30 Uhr, Treffpunkt Eingangsbereich

Tagesordnungspunkt 2

0075

Quartiersumbau Weidenborn - Zwischenbericht der GWW

Die mündlich gegebenen Informationen von Frau Hutzel und Herrn Keller, GWW, über den Stand der Neubau- und Sanierungsmaßnahmen für das Wohnquartier Weidenborn wurden zur Kenntnis genommen.

Seite 3 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 3

0076 07-V-63-0006 Stadtrat Prof. Dr.-Ing. Pös

Erweiterungen und Umbau der H. H. Arnold High School in Wiesbaden, Texasstraße 34

8 Ja-Stimmen, 1 Enthaltung

Den Vorhaben

- Neubau eines Fachklassengebäudes
 - Neubau einer Sporthalle und
 - Umbau der vorhandenen Sporthalle zur Mehrzweckhalle und Cafeteria
 - Abriss der Schulgebäude
 - Abriss der Turnhalle
 - Abriss des Kindergartens
- innerhalb des US-Wohngebietes wurde zugestimmt.

Tagesordnungspunkt 4

0077

**Schriftliche Anhörung der Ortsbeiräte nach § 82 HGO zum Entwurf des
Doppelhaushalts 2008/09**

Einstimmig

Der OBR hält seine Anforderungen an den Doppelhaushalt (Beschluss Nr. 0036 vom 09.05.07) aufrecht und nimmt zu dem vom Magistrat vorgelegten und von den Fachämtern bewerteten Maßnahmenkatalog des Ortsbeirats wie folgt Stellung:

1.

SAP-NR. 197 - Bahnhofsplatz

Die Stellungnahme, die Maßnahme sei fertiggestellt, bezieht sich offenkundig lediglich auf die reine Platz- bzw. Oberflächengestaltung. Diese war aber gar nicht Gegenstand der Anforderung, sondern die nach wie vor ausstehenden Projektkomponenten Haltestelle sowie die Fußgängerunterführung unter dem 1. Ring.

Der Magistrat wird hierzu bis zur nächsten Sitzung des Ortsbeirats (06.12.07) um eine Sachstandsmittlung gebeten, insbesondere zur Finanzierung sowie zwischenzeitlich ggf. erfolgter Umplanungen.

Dezernat IV z.w.V.

Seite 4 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

| | | |
|----------------|-----------------|---------------|
| Beschl. Nr. | Vorlagen Nr. | Antragsteller |
|----------------|-----------------|---------------|

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

2.

SAP-Nr. 203 - Kontinuierliche Unterstützung des KuK - hier: Anbau mit neuem Eingangsbereich

Der Magistrat wird - vor dem Hintergrund der Notwendigkeit einer Umgestaltung des Eingangsbereichs wegen des Baus der Erschließungsstraße - um Mitteilung gebeten,
+ ob bzw. welche Baupläne des ‚KuK‘ ihm bekannt sind
+ ob seitens des ‚KuK‘ an die Stadt der Wunsch nach einer (Mit-)Finanzierung herangetragen worden ist.

Dezernat V z.w.V.

3.

SAP-Nr. 205 - Schulsozialarbeit

Hier wurde überhaupt keine Stellungnahme abgegeben. Der Magistrat wird gebeten, dies bis zur nächsten Sitzung des Ortsbeirats (06.12.07) nachzuholen.

Dezernat VI z.w.V.

4.

SAP-Nr. 433 - Außenfassaden Hebbel- und Eschenbachschule

Der Ortsbeirat betont die Notwendigkeit einer baldigen Sanierung sowohl der Fassaden als auch der Toilettenanlagen.
Der Magistrat wird bis zur nächsten OBR-Sitzung (06.12.07) um Mitteilung seiner Priorisierung der Toilettensanierungs-Projekte gebeten.

Dezernat VIII z.w.V.

Die Stadtverordnetenversammlung wird, sofern eine Finanzierung im Doppelhaushalt 2008/09 nicht sichergestellt wird, hilfsweise um Eingruppierung der Toiletten-Sanierung von Hebbel- und Eschenbachschule in Kategorie 6 („Nachrück-Maßnahmen“) gebeten.

5.

SAP-Nr. 435 Verkehrsinfrastruktur Mainzer Straße - hier A2: Verlängerung Quartiers-Boulevard

Der Ortsbeirat betont nochmals die Notwendigkeit der Realisierung bereits in Ausbaustufe 1 (2008/09), vgl. den Ortsbeiratsbeschluss zur Fortschreibung der Rahmenplanung Mainzer Straße (Nr. 0045 vom 14.06.07 - Anlage).
Der Hinweis auf fehlendes Baurecht (vgl. das Protokoll des ‚Ortsvorstehergesprächs‘ vom 01.06.07) geht fehl. Der Bebauungsplan befindet sich mitten im Verfahren. Der

Seite 5 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

| | | |
|----------------|-----------------|---------------|
| Beschl. Nr. | Vorlagen Nr. | Antragsteller |
|----------------|-----------------|---------------|

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Umstand, dass der Satzungsbeschluss noch aussteht, impliziert kein Verbot vorbereitender Maßnahmen.

Die Stadtverordnetenversammlung wird, sofern eine Finanzierung im Doppelhaushalt 2008/09 nicht sichergestellt wird, hilfsweise um Eingruppierung in Kategorie 6 („Nachrück-Maßnahmen“) gebeten.

Der Ortsbeirat erinnert an die noch ausstehende Stellungnahme zum Prüfauftrag, die bestehende provisorische Straße bis zum Baubeginn der Verlängerung des Quartiersboulevards nutzbar zu machen (vgl. OBR-Beschluss 0045 v. 14.06.07 sowie StVV Nr. 0336 v. 28.06.07, Ziff. 8). Der Magistrat wird um Erledigung bis zur nächsten Ortsbeirats-Sitzung (06.12.07) gebeten.

Dezernat IV z.w.V.

6. SAP-Nr. 437 Ampelanlage Hans-Bredow-Straße

Laut telefonischer Mitteilung aus dem Tiefbauamt an den Vorsitzenden ist die vorliegende Stellungnahme irrtümlich erfolgt; aufgrund einer Verwechslung bezieht sie sich auf einen anderen Kreuzungsbereich. Der Magistrat wird daher gebeten, bis zur nächsten Ortsbeiratssitzung (06.12.07) die Stellungnahme nachzuholen.

Dezernat IV z.w.V.

Die Stadtverordnetenversammlung wird, sofern eine Finanzierung im Doppelhaushalt 2008/09 nicht sichergestellt wird, hilfsweise um Eingruppierung in Kategorie 6 („Nachrück-Maßnahmen“) gebeten.

7.
Zum besseren Verständnis der Fachämter-Stellungnahmen wird der Magistrat gebeten, verwaltungsinterne Abkürzungen (insbesondere die Organisationsziffern für die Fachämter) nicht mehr zu verwenden bzw. im Text aufzulösen.

Dezernate I, III-VIII z.w.V.

Tagesordnungspunkt 5

0078

Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat

Die Beschlüsse über die Verwendung der Finanzmittel des Ortsbeirates wurden zu den Tagesordnungspunkten 5.1 bis 5.8 gefasst.

Seite 6 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 5.1

0079

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Eingrünung Spielplatzbereich Langenbeckplatz**

Einstimmig

Für die Eingrünung des Spielplatzbereiches am Langenbeckplatz wurden dem Amt für Grünflächen, Landwirtschaft und Forsten aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) 3.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Tagesordnungspunkt 5.2

0080

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Gestaltung Außengelände Kita "Welfenwichtel"**

Einstimmig

Für die Gestaltung des Außengeländes wurden der Kita „Welfenwichtel“ aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) 5.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Tagesordnungspunkt 5.3

0081

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Skatehalle Schlachthofgelände - Rampenreparatur**

Einstimmig

Für die Rampenreparatur wurde dem Skate-Kolosseum I Wiesbaden e.V. aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) ein Zuschuss in Höhe 5.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Seite 7 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 5.4

0082

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Kita Landeshaus**

Einstimmig

Für die Ausstattung eines Gruppenraumes und die Gestaltung des Außengeländes wurde dem Förderverein Kita Landeshaus e.V aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) ein Zuschuss in Höhe von 3.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Tagesordnungspunkt 5.5

0083

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Hebbelschule**

Einstimmig

Für die Beschaffung einer Spielgerätekombination wurde dem Förderkreis der Eltern und Freunde der Hebbelschule e.V. aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) ein Zuschuss in Höhe von 4.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Tagesordnungspunkt 5.6

0084

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Kirchengemeinde St. Michael**

Einstimmig

Für die Neubeschaffung von Geschirr und eines Einbauherdes mit Cerankochfeld der Kirchengemeinde St. Michael wurde aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) ein Zuschuss in Höhe von 1.400 Euro zur Verfügung gestellt.

Seite 8 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 5.7

0085

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- Adalbert-Stifter-Schule**

Einstimmig

Für die Überholung des Klettergerüsts auf dem Schulhof der Adalbert-Stifter-Schule wurde dem Förderverein aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) ein Zuschuss in Höhe von 2.000 Euro zur Verfügung gestellt.

Tagesordnungspunkt 5.8

0086

**Verwendung Finanzmittel Ortsbeirat
- AG Kinderfreundliches Dichterviertel**

Einstimmig

Der Arbeitsgemeinschaft Kinderfreundliches Dichterviertel wurde aus den Finanzmitteln des Ortsbeirates (Kostenstelle 1100055) für die diesjährige Weihnachtsbaumaktion ein Zuschuss in Höhe von 300 Euro gewährt.

Tagesordnungspunkt 6

0087 07-O-05-0033 CDU-Fraktion

Verwendung von Investitionszuschüssen "Umbaumaßnahme Schlachthof"

Einstimmig

Antragungsgemäße Beschlussfassung:

Vorbemerkung:

Unter der Haushaltsstelle 2.3000.988000.4 sind im Haushaltsplan 2006/07 insgesamt 250.000 € als Investitionszuschuss für die „Umbaumaßnahme Schlachthof“ bereitgestellt worden.

Der Magistrat wird um Bericht gebeten,

+ wie hoch die bisher verausgabte bzw. finanziell gebundene Summe ist

Seite 9 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

+ wie diese Gelder verwendet worden sind.

Tagesordnungspunkt 7

0088 07-O-05-0034 Antrag der CDU-Fraktion

Erhalt der Skater-Halle für Kinder und Jugendliche

Einstimmig

Antragungsgemäße Beschlussfassung:

Vorbemerkung:

Der Verein „Skate Kolosseum Wiesbaden“ hat im Jahr 2005 den Betrieb der Skater- bzw. Rollsportanlage im ehemaligen Fleischereinkauf übernommen. Ohne dieses Engagement hätte der Betrieb der Skater-Halle nach dem Rückzug der vormaligen ‚Rollbunker‘-Aktiven unweigerlich eingestellt werden müssen. Ein im gesamten Rhein-Main-Gebiet und darüber hinaus einzigartiges Angebot für Jugendliche wäre weggefallen.

Die Finanzierung des laufenden Betriebs erfolgt bisher im wesentlichen durch die Eintrittsgelder. Die Besucher sind fast ausschließlich Kinder und Jugendliche im Schulalter, was der Höhe der Eintrittspreise Grenzen setzt. Im vergangenen Jahr hat der Verein von der Stadt einen einmaligen Zuschuss von 20.000 € erhalten.

In der Folgezeit hat der Verein sich zum Ziel gesetzt, zusätzlich zum Skater-Betrieb weitere Einnahmen durch Veranstaltungen zu erzielen. Diese Bemühungen um dauerhafte finanzielle Unabhängigkeit haben bisher allerdings nicht zum Erfolg geführt. (Der Aufwand, die Halle für die Abhaltung größerer Veranstaltungen tauglich herzurichten [Sicherheitsvorschriften], wäre unvertretbar groß.)

Der Betrieb der Skater-Halle durch den Verein ist von allgemeinem Interesse - nicht zuletzt wegen der dort geleisteten Arbeit mit Kindern und Jugendlichen (Soziales Verhalten in der Gruppe, Bewegungsförderung usw.). Auch werden regelmäßig Skater-Kurse im Rahmen des städtischen Ferienprogramms und für Schulen angeboten.

Der Ortsbeirat wolle daher beschließen:

Seite 10 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

Beschl. Vorlagen Antragsteller
Nr. Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Der Magistrat wird gebeten, durch eine kontinuierliche Bezuschussung des Vereins ‚Skate Kolosseum‘ den Betrieb der Skater-Halle für Kinder und Jugendliche dauerhaft abzusichern.

Tagesordnungspunkt 8

0089 07-O-05-0031 LiLi-Fraktion

Umgestaltung Fußgängerunterführung Hauptbahnhof

4 Ja-Stimmen, 5 Enthaltungen

Antragsgemäße Beschlussfassung:

Der Magistrat der Landeshauptstadt Wiesbaden wird gebeten, zu folgenden Fragestellungen zu berichten:

- *Welche neuen Gestaltungsvorschläge gibt es für die Fußgängerunterführung am Bahnhofsplatz?*
- *Wie sieht der zeitliche Ablauf für die Sanierung der Unterführung aus?*
- *Welche konkreten Gründe gibt es für die Ablehnung einer Videoüberwachung im Fußgängertunnel?*

Tagesordnungspunkt 9

0090 07-O-05-0032 LiLi-Fraktion

Barrierefreie Querung an einmündenden Straßen

2 Ja-Stimmen, 7 Enthaltungen

Antragsgemäße Beschlussfassung:

Der Ortsbeirat Südost fordert den Magistrat auf, eine barrierefreie Querung an folgenden einmündenden Straßen sicherzustellen:

- *Niederwaldstraße / Kaiser-Friedrich-Ring*
- *Wielandstraße / Kaiser-Friedrich-Ring*

Über den Realisierungstermin ist der Ortsbeirat zu informieren.

Seite 11 der Niederschrift über die Sitzung des Ortsbeirates des Ortsbezirkes
Wiesbaden Südost am 11. Oktober 2007

| Beschl. Nr. | Vorlagen Nr. | Antragsteller |
|----------------|-----------------|---------------|
|----------------|-----------------|---------------|

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnungspunkt 10

0091

Verschiedenes

Die nächste Sitzung des Ortsbeirates findet am 6. Dezember 2007 statt.